



Wäsche-Experten on tour

Die Firma Kaan in Blumau stellt seit 30 Jahren trocknende Bügelmaschinen her. „Dies ist auch ein Verdienst der langjährigen und treuen Mitarbeiter“, sagte Chefin Karin Neulichedl. 3 Dienstjubiläen waren deshalb kürzlich ein besonderer

Grund zum Feiern: **Helga Weissensteiner** und **Siegfried Ziemer** freuten sich über 20 Jahre im Betrieb, **Hubert Anranter** blickt auf ganze 25 Jahre zurück. Als Zeichen der Wertschätzung für die Jubilare und alle Mitarbeiter organisierte die Firma ei-

nen Betriebsausflug zum Safety Park in Pfatten.

Dort absolvierte die Gruppe ein Fahrsicherheitstraining, bei dem sich die Teilnehmer nach einer kurzen Theorie-Einheit auch gleich couragiert in die Kurven stürzten.

Neulichedl dankte ihren treuen Mitarbeitern und betonte die Bedeutung gut ausgebildeter Fachkräfte für den Fortbestand des Betriebes. Zur Erinnerung gab es für alle ein Diplom und einen Lächeln für die Kamera (im Bild).

© Alle Rechte vorbehalten

Hoffen auf öffentliche Aufträge

IT-DIENSTLEISTER: Private wollen mit Südtiroler Informatik Ag zusammenarbeiten

Im Rahmen der jüngsten Vorstandssitzung der IT- und Internetdienstleister im Handels- und Dienstleistungsverband (hds) fand auch ein erstes Treffen mit dem Generaldirektor der Südtiroler Informatik Ag (Siag), **Stefan Gasslitter**, statt. Im Mittelpunkt des Gesprächs standen das Thema öffentliche Ausschreibungen und der Wunsch nach einem intensiveren Austausch zwischen öffentlichen und privaten Anbietern

im Bereich der Informatik.

Der Präsident der IT- und Internetdienstleister im hds, **Reinhold Erlacher**, spricht sich klar für eine Zusammenarbeit zwischen öffentlicher Verwaltung und Südtirols IT-Unternehmern aus. Die Informatik Ag sei in diesem Zusammenhang ein wichtiger Partner und Auftraggeber. „Ziel ist es, dass die öffentliche Hand die Kompetenzen der Privaten kennenlernt und auch in Anspruch nimmt“, so Erlacher.

Die Landesverwaltung will das öffentliche Informatiksystem vereinheitlichen und effizienter gestalten. Im Zuge dieses Prozesses erwarten sich die IT- und Internetdienstleister im hds Aufträge für heimische Betriebe. Generaldirektor Gasslitter bekräftigte dahingehend seinen Einsatz dahingehend, dass die Siag keine Projekte selbst umsetzen werde, die nicht auch von der Privatwirtschaft erledigt werden könnten. © Alle Rechte vorbehalten



„Wir wünschen uns, dass die öffentliche Hand die Kompetenzen der Privaten in Anspruch nimmt.“

Reinhold Erlacher,
Präsident der IT- und
Internetdienstleister im hds

5.

Südtiroler Führungs-Forum 2016

„...eigene Grenzen überschreiten“

Für Unternehmer und Führungskräfte
Die Kunst des Scheiterns

Am Freitag, 27. Mai 2016, 14–18.15 Uhr
im EURAC Convention Center,
Drususallee 1, Bozen
Anmeldefrist: 23. Mai 2016

Informationen und Anmeldung
Staff & Line Personnel Management
+39 0471 964240, info@staff-line.it

Tagungsgebühr: 240 € + MwSt. (inkl. Coffee Break, Weinverkostung, Buffet & Give-aways)

2+1 Aktion: Bei 2 Teilnehmern desselben Unternehmens ist der 3. Teilnehmer gratis dabei



Referent 1

MMag. Klaus Schebesta

Wirtschaftsjournalist,
Publizist, Politik-
wissenschaftler und
Jurist. Inhaber einer
Werbeagentur



Referent 2

Reinhold Karner
multinational tätiger
Entrepreneur,
Unternehmer,
Vorsitzender und
Mitglied zahlreicher
Aufsichts-, Beirats-
und Stiftungsgremien
sowie Jurys



Referent 3

Dr. Boglarka Hadinger
Psychologin und Buchauto-
rin, Leiterin des Instituts für
Logotherapie und Existen-
zanalyse, Tübingen/Wien,
Coach, ausgezeichnet mit
dem Viktor Frankl Preis der
Stadt Wien



Referent 4

Prof. Dr. Kurt Matzler PhD
Universitätsprofessor, Best-
sellerautor, Extremsportler



Moderator

Horst Völser, M.Sc.
Senior-Partner von
ROI TEAM CONSULTANT

Organisiert von:

Staff & Line

In Zusammenarbeit mit

ROI

EURAC
research

tiroler
VERSICHERUNG

systems

Mit Beiträgen von

unibz

RMK
thinktank

KURTATSCH